

Визуализација наставног материјала за двојезично одељење српске гимназије као ефикасно средство формирања језичких и предметних компетенција ученика

Татиана Галактионова^{1,2}

¹Федерална државна буџетска образовна установа „Центар за међународну сарадњу Министарства просвете Руске Федерације - Међународна школа „Интердом“ Е. Д. Стасова“, Иваново, Руска Федерација;
²Алексиначка гимназија, Алексинац, Република Србија

Апстракт. Чланак садржи преглед резултата реализације дугорочног (2023 -2025 гг.) образовног пројекта у билингвалним српско-руским одељењима Алексиначке гимназије. Стварање медијатеке двојезичних презентација за 8 предмета српске гимназије (биологија и хемија од 1-4-ог разреда), развој система задатака за часове на руском језику, појмовници по темама по први пут ће омогућити превођење наставе у метапредметну раван уз примену различитих средстава за визуализацију информација. У раду су такође представљени: алгоритам за стварање двојезичних презентација, алгоритам наставе помоћу ових презентација, линкови на отворен приступ резултатима пројекта на Интернету.

Кључне речи: визуализација образовног материјала, мултимедијалне презентације.

Визуализација учебног материјала за билингвалних класова српске гимназије као ефикасно средство формирања језичких и предметних компетенција ученика

Татјана Галактионова^{1,2}

¹Федералное государственное бюджетное образовательное учреждение "Центр международного сотрудничества Министерства просвещения Российской Федерации" - „Международная школа "Интердом" имени Е. Д. Стасовой", Иваново, Российская Федерация;
²гимназия г. Алексинац, Республика Сербия

Анотација. Статја садржи извештај о резултатима реализације дугорочног (2023 -2025 гг.) учебно-образовног пројекта у билингвалним класовима Алексиначке гимназије. Стварање медијатеке двујезичних презентација по 8 програмима српске гимназије (биологија и хемија у 1 -4 класовима), развој система задатака за уроке на руском језику, глосарије по темама први пут ће омогућити превођење наставе у метапредметну равност са применом различитих средстава за визуализацију информација. У раду су такође представљени: алгоритам стварања двујезичних презентација, алгоритам наставе помоћу ових презентација, линкови на отворен приступ резултатима пројекта на Интернету.

презентаций, алгоритм занятий с использованием этих презентаций, ссылки на открытый доступ к продуктам проекта в сети Интернет.

Ключевые слова: визуализация учебного материала, мультимедийные презентации.